

HERALDO DE ZAMORA

FRANQUEO CONCERTADO

DIARIO DE INFORMACION, POLITICO E INDEPENDIENTE

SIGLO II

AÑO XXXIV

Fundador: Don Enrique Calamita Matilla

Núm. suelto 10 cts.

Ultimos Telegramas de Madrid, Provincias y Extranjero

Número 11.015

Suscripción { Capital, un mes..... Ptas. 2'00
Fuera, trimestre..... 6'00
Portugal..... 10'00
República Argentina..... 40'00
Pagos anticipados

Las grandes injusticias y los desvelos sociales se reivindicaron por la Prensa. A ella se deben todas las conquistas de la Humanidad. En el siglo xx la pluma vence a la espada

Lunes 4 de Agosto de 1930
DIRECCION Y ADMINISTRACION: SANTA CLARA, 55
Apartado número 13 Teléfono número 87

El periódico, como institución, es la lengua del mundo, la luz que ilumina la conciencia, la escuela donde se conoce al pueblo, la gran palanca de la civilización moderna

ANUNCIOS { Cuarta plana 20 céntimos. Ptas. 0'40
Precio Tercera 13 " " " 0'35
de línea por Reclamos y Gacetas..... 0'50
inserción Primera plana..... 0'75
Remitidos, comunicados y esquelas a precios módicos

EL DIA POLITICO

La emoción policiaca o alivio de vacaciones

Madrid, a falta del suceso político extraordinario, ha inventado una manera de distraer sus ocios veraniegos, con motivo de la desaparición misteriosa de un famoso sumario; nada menos que el sumario folletinesco instruido por la supuesta "de los dos millones". El Palacio de Justicia, siempre tan serio en su perenne actividad, se ha conmovido de rubor y de indignación. No es de nuestra incumbencia dar nuevas páginas para el folletín ni quitar su primacía a los jueces. Una desgracia... Bueno. Un desaire... Bueno ¿Quién que es no ha sufrido desaires y desgracias y muchas más cosas?

Distintos jueces y magistrados sostuvieron una larga entrevista con el ministro de Gracia y Justicia. El cual excusó la presencia de los conspicuos personajes, manifestando que se trataba del desfile de autoridades judiciales que acudían a despedirse antes de empezar el bien ganado veraneo. Claro es que tampoco pudo evitar que, acosado a preguntas—(como dicen los informadores judiciales)—respondiera estar dicha entrevista relacionada con la desaparición del documento.

Por el señor Estrada se ha sabido que el personal de la Secretaría de donde ha desaparecido el sumario, se había organizado un movimiento sedicioso por solidaridad con un compañero detenido; que dicho movimiento se logró dominar, y que todos los empleados han vuelto a sus puestos reanudándose el trabajo. Confesó también el ministro que lamentaba profundamente lo sucedido, puesto que había podido observar durante su larga carrera judicial que nunca se habían dado ca-

sos como éste, pues entre los escribientes y empleados de las Secretarías, siempre se había tenido por norma la mayor probidad, y, no obstante haber tenido siempre a su cargo papeles de gran importancia, jamás había ocurrido el caso de que se extraviara ninguno de ellos.

Como consecuencia del suceso, ha sido nombrado juez especial, que ha recaído en un culto magistrado, el cual en seguida comenzó la reorganización de las actuaciones, solicitando de la Audiencia testimonio de autos y diligencias sumariales. Hasta ahora, después de diversas detenciones, se ha decretado el procesamiento del secretario y del oficial de Secretaría, a cuyo cargo estaba la custodia del sumario desaparecido.

Inútil es decir que los periódicos, fatigados, enjutos y desmedrados por las imperiosas y largas vacaciones estivales, han recobrado inmediatamente vigor y lozanía, a la busca y captura del epígrafe a media plana y de los subtítulos sugerentes. Un alivio del verano, después de todo. Lo inesperado del suceso, desviaría un tanto la atención de los rigores solares. Un botijo y un periódico simbolizan hoy la actualidad del veraneo madrileño. Como cirineos del calor no están mal. Contentémonos con lo sucedido. Ya que no tengamos un Conan Doyle inventor de ficciones policiacas, demos por buena la realidad que nos inventan. La vida no da más y el que no se consuela es porque no quiere.

LOPE MATEO

Madrid, julio de 1930.

Copyright by A. E. S. P.

PIM-PAM-PUM

En la encuesta abierta por HERALDO para conocer la orientación del público en el asunto de San Pedro de la Nave, el excelentísimo señor Gobernador opina que de construirse en la capital debería instalarse ese bellísimo templo en la prolongación de la Avenida.

Y nosotros creemos que lo que debe levantarse en la Avenida es el arco de entrada al paseo.

Hay quien asegura para darse tono de intelectual que ha traducido del inglés la Biblia.

¡A que va a resultar que sabe hasta latín!

Han pasado ya ocho días desde la visita del ministro de Instrucción y todavía nada se ha hecho con relación al traslado de la iglesia de San Pedro de la Nave.

Como el asunto es de urgencia, ya se resolverá dentro de unos cuantos años.

Bicicletas: Casa PEPIN :-:

Tengo en existencia bicicletas de 175, 200 y 275 pesetas, varias marcas, todas conocidas y garantizadas, material eléctrico a precios increíbles, se cambian bicicletas viejas por nuevas. Aparatos de radio de varias marcas, en especial la marca PHILIPS. La casa que mejor garantiza por tener taller para la reparación de éstos.

CASA PEPIN, SAN ANDRES, 3, ZAMORA

DESDE MADRID

La verbena de la Casa de Zamora

(Por telégrafo)

Madrid, 3, (5 m.)

Organizada por la Casa de Zamora se ha celebrado esta noche pasada un grandioso festival que ha tenido lugar en el merendero La Huerta, de la Bombilla.

El festival comenzó a las diez de la noche y puede asegurarse que no se ha celebrado en Madrid, ningún festejo popular por las sociedades regionales que hayan tenido un éxito tan resonante como este de los zamoranos.

El programa que transcribimos a continuación no podía ser más atrayente y de ahí que el público asistiera a la fiesta que ha sido toda seriedad y alegría sana.

A las nueve de la noche del sábado, salió del domicilio social (Carrera de San Jerónimo, 31) una caravana de 20 coches landeaux, en los que "cien" bellas señoritas, con mantones de Manila y trajes regionales, recorrieron las principales calles de esta Corte, obsequiando a los transeúntes con flores e invitaciones para la fiesta.

2.º GRAN BAILE amenizado por la genuina orquesta americana "The Happy's Orchestal", por una magnífica banda y por los clásicos manubrios (baile continuo).

3.º FIESTA DEL CLAVEL, en la que las bellas y aplaudidas tiples del "Chueca", señoritas Sara, Fenor, Petrita García, Paquita López, Luisita Quirós y todas las segundas tiples, obsequiaron a todos los concurrentes a la verbena con magníficos claveles rojos.

4.º CONCURSO DE ELEGANCIA, en el que se concedió un magnífico regalo a la señora o señorita que a juicio del Jurado, por su tipo, su vestido, su distinción, etcétera, mereció el nombre de más elegante.

5.º BAILES TIPICOS ZAMORANOS, en los que tomaron parte gaiteros y tamboriles de Sanabria, acompañándose de cantos regionales.

6.º CONCURSO DE MANTO-

NES DE MANILA, en el que se concedió, a la poseedora del mejor mantón, un importante regalo.

7.º SORTEO, entre todos los asistentes a la verbena, de los 53 objetos que desinteresadamente han donado los comerciantes, industriales y particulares zamoranos establecidos en la Corte.

8.º CONCURSO DE BELLEZA Y PEINADOS, en el que se concedió: primero, a la señorita más bella que se presentó un artístico regalo y, segundo, a la señora o señorita mejor peinada otro regalo también importante.

Se concedieron también un premio al mejor y más típico traje de los distintos lugares de la provincia.

Desde las primeras horas de la noche los autobuses contratados por la Directiva de la Casa de Zamora estuvieron transportando verbeneros desde la Puerta del Sol hasta La Huerta, de la Bombilla, a donde se celebró con extraordinaria animación esta fiesta netamente zamorana, que tuvo duración hasta después de las cuatro de la madrugada, sin que decayeran los entusiasmos juveniles ni un momento.

El programa se desarrolló en todas sus partes sin la menor dificultad, asistiendo las familias más distinguidas de la colonia zamorana que se encuentran en la Corte.

Por el éxito alcanzado por este primer festival organizado por la Casa de Zamora, la Directiva de la misma ha recibido infinitos plácemes y felicitaciones que estimularán a tan celosos paisanos a organizar nuevos festivales como el que esta noche última se ha celebrado, con los que se llegará a una compenetración más íntima entre todos los hijos de esa querida tierra.

Sin exageración podemos asegurar que el éxito más lisonjero ha acompañado a la Directiva de la Casa de Zamora y esta fiesta de la que se guardará un recuerdo muy grato.

Felipe FERNANDEZ

LA ESCUELA DE CERAMICA DE MADRID

Curso de verano en Carbajales de Alba

Esta mañana, en el tren correo de Medina llegaron los profesores y alumnos de la Escuela de Cerámica de Madrid, con su joven y distinguido director, nuestro querido amigo don Jacinto Alcántara.

Desde la estación del ferrocarril, en cuya fonda tomaron el desayuno, los excursionistas, entre los que figuraban varias señoritas, se trasladaron en varios automóviles a Carbajales de Alba, en cuyo pueblo hará la Escuela de Cerámica el curso de verano de 1930.

Saludamos al director, profesores y alumnos de la Escuela de Cerámica deseándoles que su estancia en el pueblito zamorano, sea grandemente fructífera y provechosa, como lo fué durante el curso que hicieron hace dos años en Sejas de Aliste.

Registro Civil

Movimiento de población

NACIMIENTOS

Juliana Calzada Maíllo.

Alfredo Alonso Maíllo.

Angeles Matilde López Fraile.

DEFUNCIONES

José Diego Alejo, de cincuenta y

dos años.

José Galán Martín, de un año.

La Coral a la Bañeza

Por noticias que recibimos de La Bañeza, sabemos que ha sido contratada nuestra Real Coral para que dé un concierto en aquella población el próximo día 15, día de la Asunción de Nuestra Señora, patrona de La Bañeza.

Los bañezanos han organizado un programa de festejos muy interesante en el que como número destacado figura la actuación de la Real Coral Zamora, que interpretará un selecto programa.

Oportunamente informaremos de esta nueva excursión de la Coral, de cuyo éxito estamos seguros.

Boletín Meteorológico

Servicio Meteorológico Nacional CORRESPONDIENTE AL DIA DE HOY

En Zamora, las condiciones meteorológicas, desde las siete de la mañana de ayer, hasta igual hora del día de hoy, fueron las siguientes:

Presión atmosférica, 706,5 milímetros.

Temperatura máxima, 27 grados.

Temperatura mínima, 9 grados.

Dirección del viento, O.

En todos los cafés, bares, cervecerías y establecimientos de bebidas, pida cerveza

MAHOU

Una encuesta de HERALDO

¿Donde cree usted que debe trasladarse la iglesia de San Pedro de la Nave?

¿De ser en Zamora, en qué lugar deberá emplazarse?

SOBRE EL TRASLADO DE UN MONUMENTO

HERALDO DE ZAMORA, con digno celo por los intereses de la capital y de la provincia, acaba de dirigirse al público con la siguiente encuesta:

“¿Adónde deberá ser trasladada la visigótica iglesia de San Pedro de la Nave?”

San Pedro de la Nave es un pueblito de la provincia de Zamora, no lejos de la frontera portuguesa, cerca del camino de Alcañices, donde existe una iglesia visigótica. Esta iglesia—como la otra famosa de San Juan de Baños, entre las provincias de Valladolid y Palencia—es una joya religiosa de reducidas proporciones, como todos los templos del siglo VII, al que pertenece. En el año 1903 fué estudiada casi descubierta por el insigne historiador de arte señor Gómez Moreno para el "Inventario Monumental de España (Zamora)", que se viene publicando. Según dicho investigador, la iglesia visigótica de San Pedro de la Nave corresponde al reinado de Recesvinto, o de Wamba.

Tan antiguo monumento, de un gran valor histórico y artístico, está enclavado en el área del gran embalse que ha de ser construido con motivo de las obras de aprovechamiento de los Saltos del Due-ro, que por cierto va a ser uno de los mayores de España, y con este motivo todos esos terrenos, incluso el pueblo, están llamados a ser cubiertos por las aguas del embalse del Esla.

El señor Tormo ministro de Instrucción pública, persona cultísima y amante de nuestro tesoro monumental y artístico, ha querido visitar San Pedro de la Nave, en compañía del ilustre Gómez Moreno, actual Director general de Bellas Artes. Esta visita de carácter oficial ha puesto en el plano de la actualidad un asunto importantísimo, cual es el lugar del futuro emplazamiento de la iglesia. La Compañía concesionaria de los Saltos del Due-ro está obligada, y se muestra dispuesta a cumplir su compromiso, a desmontar la iglesia y trasladarla al lugar que se le indique.

La construcción del embalse ha creado al bello monumento visigótico una situación análoga a la del monumento de Phileo, enclavado en el Nilo, resto de las primitivas civilizaciones egipcias, que ha sido rodeado de un muro de contención, el cual impide la entrada de las aguas del embalse construido. Aquí se trata de reconstruir la iglesia en otro lugar. A este efecto, el señor Tormo recordó la reconstrucción que se hizo hace años en el Retiro, de la ermita románica de Avila, que fué regalada a don Antonio Cánovas del Castillo, y que, después de fracasar el primer intento de emplazamiento en el jardín del Museo del paseo de Recoletos, se llevó al parque de Madrid donde fué reconstruida, conservando su evocador y venerable aspecto de ruinas.

HERALDO DE ZAMORA aboga muy certeramente por el traslado de la iglesia de San Pedro de la Nave a Zamora. Ciertamente, Zamora, tan rica en monumentalidad

románica, sería el marco más adecuado para guardar el templo visigótico. Podría servir—añade el colega—para la iniciación de la Ciudad-Museo, que podía tener marco adecuado en la gran explanada del Castillo, cerca de la magnífica Catedral y no lejos de las románicas iglesias de Santiago de los Caballeros y de San Claudio de Olivares.

Yo—dentro o fuera de la encuesta, según guste el colega—opto por que la visigótica iglesia de San Pedro de la Nave, debe ser trasladada a la histórica ciudad de Viriato.

LOPE MATEO

Copyright by A. E. S. P.
Madrid, agosto de 1930.

LO QUE DICE DON JOSE FERNANDEZ DOMINGUEZ, HISTORIADOR Y CONTADOR DE FONDOS PROVINCIALES

Lo encontramos en la Intervención de Fondos Provinciales, un trabajo ajeno a las preguntas que íbamos hacerle. Tenía sobre su mesa una máquina de calcular con la que estaba haciendo operaciones.

A nuestro saludo contesta afablemente, invitándonos a que nos sentemos a una mesa inmediata a la que le servía para el manejo de cifras inverosímiles para el reporter.

Comenzamos nuestra charla y a las preguntas que le dirigimos, contestó:

San Pedro de la Nave, es iglesia que he visitado muchas veces, unas solo y otras acompañando amigos. Por cierto que la anteuúltima vez que por allí pasé veníamos otro amigo y yo de un pueblito de Aliste y al llegar a Carbajales, me manifestó mi acompañante deseos de conocer la visigótica iglesia y siguiendo el camino de la Puebla nos dirigimos hacia San Pedro. Era la hora del mediodía de uno del mes de julio. El calor era asfixiante.

Atravesamos el río Aliste y al llegar a la orilla derecha del Esla, como el barquero no contestara a nuestras voces, disparamos una pistola y como tampoco lo vieramos después de esta señal, por estar ocupado en las faenas de la recolección según nos informamos después, decidimos atravesar un vado que existe por cima de la barca, vado que no conocíamos y que tomamos mal por lo que cuando nos hallamos a la mitad del río los caballos en que íbamos perdiendo pié y estuvimos expuestos a ser arrastrados por la corriente.

En aquellos instantes de verdadera preocupación para nosotros apareció una pastorcilla que a gritos nos indicó la dirección del vado y siguiendo las indicaciones que nos daba pudimos salvarnos.

Ya en tierra firme, el ama del señor cura atribuía nuestra salvación a San Julián y Santa Basilia, pero nosotros de todas suertes dimos las gracias a la pastorcilla.

Y vamos con lo de la iglesia. Zamora, debía ser una ciudad de turismo y los zamoranos son la causa de que no lo sea. Mucho vándalo pasó por los Ayuntamientos del siglo XIX y en vez de conservar, destruyeron.

Derribarón la Puerta de la Feria, que Fernando I mandó construir;

"LA SUIZA" CONFITERIA Y PASTELERIA

DE
CLAUDIO HERNANDEZ

Participa a su distinguida clientela que se trasladó a su nuevo establecimiento, el 15 de Julio

Renova, 16

Zamora

el torreón de Santa Clara y el postigo viejo del Romancero. No queda más que algunas iglesias que los turistas visitan. Por esto opino que es necesario trasladar a Zamora la iglesia de San Pedro de la Nave, situándola en el lugar que determine el ilustre Director general de Bellas Artes, no por que sea Director en Bellas Artes, sino porque se llama Gómez Moreno.

Pero aislada, rodeada de una verja del mismo modo que Frómista conserva su joya de San Martín, pero no dejando a El Campillo sin iglesia, sino construyendo otra a costa de Zamora o en la forma que el presidente de la Diputación, don César Alonso ha contestado a su pregunta.

Y ya en este tema conviene hacer constar que El Campillo nunca fué ruta para Santiago, porque la ruta pasaba por Manzanal, según documentos que deben existir en el Archivo de la Santa Iglesia Catedral de Zamora y según se deduce de las donaciones de heredades que tenía en ese pueblo el infante de Alfonso Enrique, que fué el primer Rey de Portugal, donaciones hechas a la iglesia de San Salvador (hoy Catedral) de Zamora, pues las grandes rutas de la península son las que han seguido los ingenieros en sus trabajos de trazado de los Ferrocarriles.

Por eso, la línea del Oeste sigue el camino de la Plata y la en construcción de Zamora a Coruña, sigue con muy pequeñas variaciones la ruta de los peregrinos de Santiago.

Agradecemos al señor Fernández Domínguez la atención que nos dispensó y le dejamos enfrascado en sus trabajos cotidianos.

UNA CARTA
Señor Director de HERALDO DE ZAMORA.

Mi distinguido amigo: Quiero volver a abusar de su benevolencia para consumir otro turno en lo del traslado de la iglesia de San Pedro de la Nave.

Unánimes son los pareceres en el punto concreto de que la joya debe venir a Zamora. Discrepancias sin importancia son las relativas al lugar en que deba emplazarse. Y bien orientada la campaña de su periódico, paladín de la causa noble, que rematará la labor con el éxito más rotundo.

Como buen zamorano, quiero colaborar en la medida de mis fuerzas al engrandecimiento de Zamora y desde tal punto de vista, impuesto de los diferentes pareceres que se han publicado en cuanto a emplazamiento del templo visigótico, quiero hacer público que al ofrecimiento que hiciera de terreno en los altos de San Lázaro, frente a la Cruz del Rey don Sancho, hoy, para satisfacción de los que opinan que debe ser otro el emplazamiento, pongo a la disposición de la autoridad eclesiástica, de la Diputación, del Ayun-

tamiento o de quien se encargue del traslado de esa bellísima iglesia, el terreno necesario para la reconstrucción de San Pedro de la Nave, bien sea en las proximidades del Alto de la Gloria, (carretera de Tordesillas) o en las cercanías del también bellísimo templo de Santiago de los Caballeros.

Ofrezco lo que poseo con la mayor voluntad y con el deseo de que se acepte la aportación modesta, pero desinteresada que como zamorano me creo en la obligación de poner a la disposición de las entidades o corporaciones que hayan de encargarse del traslado de la iglesia de San Pedro de la Nave.

Le agradezco la acogida que ha dispensado a mis escritos y se reitera de usted affmo. buen amigo
s. s. q. e. s. m.

M. REDOLI

Dr. A. RUIZ DE LA CUESTA
(Ex-profesor agregado de la Facultad de Medicina de Salamanca)
ESPECIALISTA

GARGANTA-NARIZ Y OÍDOS
Consulta de once a una y de cinco a siete
(Encima del Café París)
VIRIATO, 3, ZAMORA

Nuevo Teatro

Un éxito de los grandes se registró en las secciones de cine que se celebraron ayer en el grandioso Nuevo Teatro.

Bien es verdad que las cintas dispuestas por la empresa eran de las que más agradan al público y de ahí que la sala estuviera como en los días mejores de la temporada.

El programa estaba formado por dos películas cómicas de extraordinaria gracia: "Mala pesca" y "Forasteros en Atlantic City", ésta, teniendo por personajes centrales a George Sidney y Vera Gordon, más el judío Cohen y Kelly y Mack Swann.

La comedia es sumamente entretenida y tiene escenas maravillosamente trazadas y llevadas a la pantalla con una propiedad insuperable siendo de admirar el conjunto de bellísimas y esculturales bañistas que desfilan en el desarrollo del film que fué motivo grato para desatar la risa de los espectadores.

Para fecha próxima se anuncia la gran cinta de Selecciones Capitolio "El Circo trágico".

El representante de la empresa SAGE, don Antonio Santisteban, en nombre propio y en el de todos los empleados de Nuevo Teatro, nos escribe atenta carta rogándonos que desde estas columnas expresemos el testimonio del más íntimo agradecimiento hacia todos cuantos contribuyeron al mayor éxito de las funciones celebradas a beneficio de los mismos.

Queda complacido tan estimable amigo.

LOS LUBRIFICANTES
C. A. M. P. S. A.

son los más económicos y de inmejorable calidad.
Unico almacenista, FERRERO, Ronda de San Pablo, 1, Zamora.

...Una llamada a los detallistas...

PIDAN PRECIOS DE LA

LOZA Y CRISTAL

A LOS

ALMACENES D. FRANCO
VENTAS al por MAYOR
Plaza de Zorrilla, 7 y 9, Zamora

(Frente a la estatua de Fray Diego de Deza)

Los residentes en provincia, dirijan la correspondencia al APARTADO NUM. 49.

Maniobras militares LOS QUE SUFREN HERNIAS

Para adiestrar a las Armas en combinación entre ellas, principalmente entre Infantería y Artillería, se dispone por Real orden que todos los regimientos de línea, bases navales y batallones de Cazadores de la Península, Baleares y Canarias organizarán un batallón con las plantillas reglamentarias que dispone la Real orden circular de 27 de diciembre de 1928.

Los soldados acogidos al capítulo XVII de la vigente ley de Reclutamiento asistirán a estas escuelas prácticas y devengarán su haber los días que pernecten fuera de las guarniciones.

Los cuerpos que por tener destacamentos no puedan organizar el batallón, organizarán el número de compañías de fusiles, de ametralladoras y secciones de especialidades que su fuerza les permita.

Todos los cuerpos tendrán un periodo preparatorio de instrucción en sus guarniciones, ejecutando marchas, supuestos y ejercicios ejecutados por sección y continuando por compañía y batallón, según preceptúa el artículo a) del artículo noveno del "Plan general de instrucción" para el corriente año, aprobado por Real orden circular de 30 de noviembre último, y los reglamentos táctico y de tiro vigentes.

La duración de las prácticas, en su período fuera de las guarniciones se calcula en cinco días y medio, quedando autorizados los capitanes generales para fijar el plazo, previo conocimiento de este ministerio.

Los programas, los temas, el desarrollo y la ejecución de los ejercicios y la representación de los objetivos se ajustarán a las reglas séptima, octava, novena, décima y undécima del referido plan de instrucción para el año actual.

Al regimiento Toledo se le asignan para las prácticas, 25.000 pesetas.

T. GONZALEZ MARIN
Ex-Ayudante del Doctor Población
Diplomado por la Maternidad de Madrid

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA MATRIZ Y PARTOS
Ronda de Santa Clara, 7, ZAMORA
Consulta de diez a una y de cuatro a cinco

JOSE GARCIA FRAGA
Médico

Ex-alumno interno del Gran Hospital Real de Santiago
MEDICINA GENERAL
En especial: Enfermedades del estómago, intestinos, hígado y niños

CONSULTA DIARIA
San Andrés, 39 y 41 ZAMORA

LOS QUE SUFREN HERNIAS

Habrán leído con interés las numerosas cartas de personas curadas de hernia y que desde hace ya muchos años viene publicando la Prensa española

Estos testimonios escritos justifican la fama que goza el Método C. A. Boer y constituyen una garantía así como una indicación segura para los herniados que quieren prevenir contra las inevitables, peligrosas y funestas consecuencias de las hernias y lograr su desaparición.

Barcelona, 18 de julio de 1930. Sr. Dn. C. A. Boer, Pelayo, 60, Barcelona. Mi distinguido amigo: Tengo la satisfacción de participarle que con los aparatos de usted y siguiendo su excelente Método, he obtenido la curación completa de la hernia de la cual sufría hacía muchos años. Usándolos no tuve molestia alguna. Le doy las más expresivas gracias y pido al Señor que pueda usted continuar haciendo bien a tantos que sufren de hernia. Le autorizo para publicar esta carta. Es de usted affmo. y agradecido amigo y capellán q. e. s. m., José Viladoms, Pbro Plaza de los Angeles, 4, entr. 1.ª, Barcelona.

Madrid, 23 de julio de 1930 Señor Dn. C. A. Boer, Pelayo, 60, Barcelona. Muy Sr. mío: Tengo la satisfacción de dirigirme a usted para manifestarle mi agradecimiento por haberme curado con los aparatos del método C. A. Boer, de la hernia que venía padeciendo por cuyo motivo le autorizo la publicación de esta carta. Suyo affmo. s. s. q. e. s. m. Vicente Lapuerta, Camino de la Fuente del Berro, 55, Madrid.

QUEBRADOS de uno y otro sexo: si están ustedes decididos a combatir sus hernias con el medio HOY más poderoso, eficaz y seguro, consíense al reputado especialista C. A. Boer en sus visitas a:

- Salamanca, domingo 10 agosto, Hotel Comercio.
- Vitigudino, lunes 11 agosto, Fonda América.
- Ciudad Rodrigo, martes 12 agosto, Hotel Salmantino
- ZAMORA, miércoles 13 agosto, HOTEL SUIZO.
- Benavente, jueves 14, Hotel Mercantil.
- Astorga, viernes 15, Hotel Moderno.
- Valladolid, sábado 16 agosto, Hotel Inglaterra.
- Madrid, domingo 17 y lunes 18, Hotel Inglés
- C. A. BOER, Especialista Herniario, Pelayo, 60. BARCELONA

F. ALDEA
ESPECIALISTA en enfermedades del PECHO
TISIÓLOGO
RAYOS X
Consulta diaria de diez a doce y de cuatro a seis
Ronda de Santa Clara, 6

LA MODERNA
Fábricas Electro-Mecánicas de bebidas, gaseosas y hielo.
Gaseosas de fabricación especial y de lujo
SAN TORCUATO 61, TEL. 201

HEMOS RECIBIDO

Nuevas colecciones de ESTAMPADOS MODERNOS

Grandes surtidos IMPERMEABLES PLUMAS

para Señora, desde 16'50 pesetas

Casa REDONDO

La Sacramental de Santa María de la Horta DE BENAVENTE

Una boda
Como anunciábamos días anteriores, ayer, domingo, se celebró la función sacramental de la parroquia de Santa María de la Horta, celebrándose a las ocho, misa de comunión general, a las diez y media, función solemne con Exposición de S. D. M. y sermón a cargo del coadjutor de la iglesia de San Vicente Mártir, don Antonio Alonso Fernández.

Por la tarde, después de completas, salió la procesión sacramental de la que fueron mayordomos, don Manuel Vicente Medina y don Hermenegildo Carbajal.

En las filas larguísimas que daban escolta al Santísimo Sacramento, figuraban todos los feligreses de uno y otro sexo, llevando candelas encendidas.
El viril, donde con todo engrandecimiento iba Dios-Rey, era llevado por el canónigo don Germán Fernández.

Durante la carrera, la procesión hizo estación en los diversos altares colocados en la vía pública, donde la capilla de música cantó preciosos motetes.

Presidieron la comitiva religiosa los concejales del distrito, don Ildefonso Marcos, don Marceliano Escudero y don Juan Marcos.

Por la noche, se celebraron animadísimo baile en la feligresía, siendo el más popular el organizado por la juventud de la calle de la Plata y embalsado de Balborraz, cuyo alumbrado vióse aumentado con un potente arco voltaico.

Crónica mercantil

Barcelona, 3
Los trigos sin variación, operándose sin prisas por parte de los compradores y a los mismos precios de días anteriores.

Valladolid, 3
Ya estamos en agosto "con frío en el rostro". Poco a poco se acerca el final del año agrícola y la pelota está en el tejado. La pelota es el asunto del trigo. Entraremos en la nueva campaña, sin apenas impresión probable. Si los trigos se ofrecen con gran abundancia se debilitarán los precios; si hay prudencia en la oferta, podrá mantenerse algún tanto la cotización actual. Depende también de las clases que se presenten. En la actualidad la oferta es regular y pretende desde 44 a 46 pesetas; la demanda, escasa, y operaciones muy pocas, con tendencia floja en el mercado.

En el detall, las entradas de hoy, fueron:
CANAL: Entraron 100 fanegas que se pagaron a 76 reales, o sea 43,94 pesetas los 100 kilos.
ARCO: Nulas.

SE DESEA
comprar una reata enganchada, razón, Explanada del Matadero, 8, Zamora.

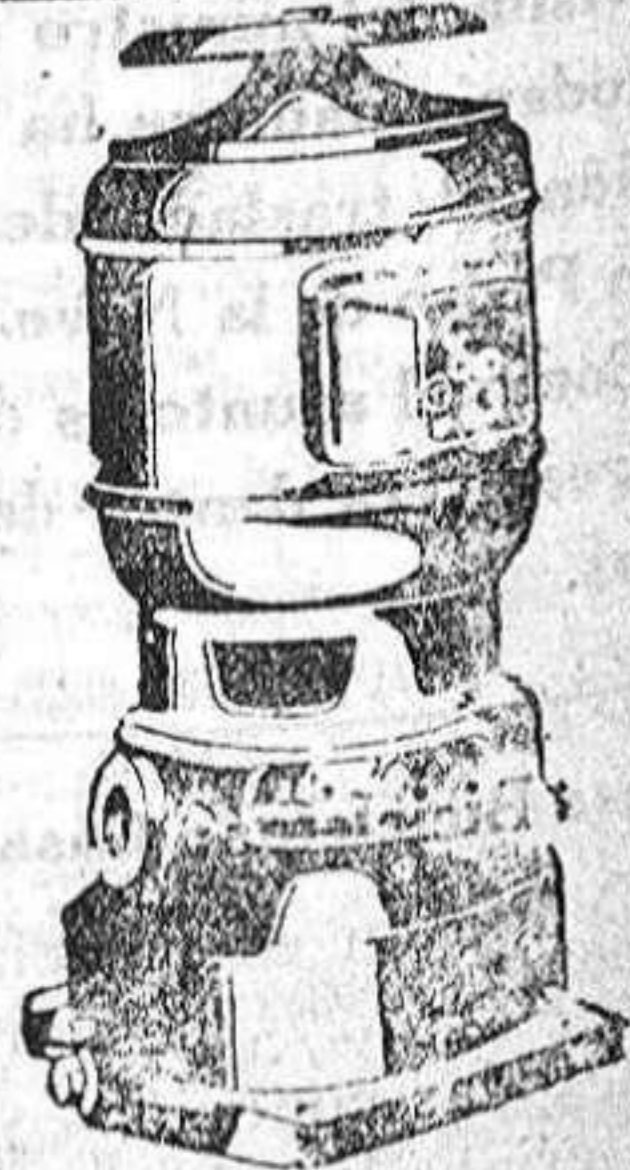
Vitaliano

BOMBAS SIEMENS

Para caudales desde 500 litros hasta 100.000 litros por hora,

PARA RIEGOS Y CASAS PARTICULARES

SIEMENS INDUSTRIA ELECTRICA S. A.
Oficina Técnica: Valladolid, Santiago, 29 y 31



Con motor monofásico ideal para casas particulares hasta 900 litros por hora, y 7 metros de altura manométrica

SALDO

1.000 pares zapatos señora CHAROL y ANTE. Solo hasta el día 15 de Agosto, a los precios de 12, 14 y 16 pesetas, en la

ZAPATERIA "EL PORVENIR"

San Torcuato, núm. 11,

Zamora

NOTICIAS

Por haber cumplido la edad reglamentaria ha sido jubilado el subdirector del Tesoro don Saturnino Santos Ruiz-Zorrilla.

Desatamos al entrañable amigo mucho años de vida disfrutando la tranquilidad del funcionario pasivo.

La inspección de Abastos municipal ha denunciado hoy a la Alcaldía al industrial panadero Isidro Sánchez Rodríguez, a quien le fueron decomisadas 33 piezas de pan de kilo que tenía cada uno 50 gramos menos y los cobraba a 0,65.

El Alcalde dispuso que el pan decomisado fuera entregado al Asilo de Ancianos.

La Comisaría de Vigilancia ha denunciado hoy ante el Juzgado municipal a Francisca González Alonso de cuarenta y seis años y a sus hijos Salustiano y Juana Manso, de veinticuatro y diez y ocho años que maltrataron ayer a Adela Hernández Maderal, natural de Peleas de Abajo.

El alcalde de Bóveda de Toro ha sido autorizado para celebrar mañana una corrida de novillos por profesionales con motivo de la festividad de Nuestra Señora de las Nieves patrona del pueblo.

Comunican de Villalpando que a las doce y media de ayer se declaró voraz incendio en una tierra recién segada inmediata a la villa.

Se quemaron siete grandes morenas de mies de trigo y después de grandes esfuerzos se logró localizar el incendio evitando que se propagase a otras fincas colindantes.

Como en los primeros momentos el siniestro tomó extraordinarias proporciones, las autoridades requirieron el auxilio del tanque de Obras públicas, cuyo funcionamiento no fué necesario por estar extinguido el fuego.

Como gente maleante y por no justificar su forma de vivir, merodeando los carros que pernoctan en el descansadero de la Puebla de Feria, han ingresado en la cárcel don de cumplirán quincena equivalente a la multa de 75 pesetas, Cipriano García (a) "El habanero" y Antonio José Machado (a) "El portugués".

También pasará quince días de vacaciones en la planta baja del Palacio de Justicia, Victoriano Yaguez Martín, al que se le acusa autor del robo de conejos en un corral del barrio de Pantoja verificado en la noche del sábado al domingo.

Teatro Principal

Aun cuando los propósitos de la empresa eran suspender el espectáculo hasta el próximo jueves ha organizado para hoy sendas secciones de cine a precios de verano con un programa doble a petición del público.

Se rodará de nuevo "La vida privada de Helena de Troya" y "El Gótilo" que en los días pasados obtuvieron un éxito magnífico.

Pronto se hará el estreno de "El drama del Mout Cervin", extraordinaria producción china.

HACHE

JULIO LUELMO Y LUELMO (Abogado del Estado)

Ofrece su bufete particular en Zamora, Ronda de Santa Clara a San Torcuato, número 3.

BALDOMERO ANDREU Corredor de Comercio Colegiado Viriato, 2, pral. Zamora

SE ARRIENDA un local de 164 metros cuadrados, para garage o almacén. Obispo Nieto, número 9. Viuda de José Santos.

AUTOMOVIL CITROEN conducción interior, seis plazas moderno, se vende. Informes, calle de Puebla de San Torcuato número 2.

NUEVO TEATRO Empresa Sage. Teléfono, 230

El Jueves, Sue Carol y William Boyd en la preciosa comedia Neoyorquina

EL RASCACIELOS

El Sábado, Lois Moran y Nick Stuart en la producción Fox Film

¡VAYA, NIÑA!

El Domingo, programa extraordinario

EL CIRCO TRAGICO

Selecciones Capitolio

LA FIESTA NACIONAL

SERVICIO ESPECIAL DE HERALDO DE ZAMORA

LOS TOROS EN MADRID

Seis novillos de D. Manuel Martín Alonso, antes de Veragua, para Luis Morales, Carnicerito de Méjico y Luciano Contreras

El debut de los mejicanos Contreras y Carnicerito, héroes de la Plaza de Tetuán, ha llenado la plaza, aun que en la conciencia de los aficionados estaba bien claramente definido el fracaso de ambos toreros, en cuanto tuviesen que lidiar ganado de casta.

El fracaso, sinceramente, le ha correspondido por entero a Carnicerito y ha tocado a medias a su paisano Contreras. Desde luego, existe un abismo de torero a torero. Carnicerito posee un valor innegable si al valor lo hemos de concebir como una derivación de la locura inconsciente. Pero este valor no puede convencer al público sensato, cuando él se ejecuta porque sí, sin aparejarlo con la otra característica que imprescindiblemente debe de poseer todo aquel que quiera ser torero. Esta característica es la base, y se llama saber arte. Carnicerito se ha olvidado de este "pequeño detalle" al decidirse a vestir el traje de luces.

Contreras, por el contrario, es un lidiador más miedoso, sin llegar a la espantada vergonzosa, pero posee estilo y elegancia y esto es un buen augurio para el que comienza.

Carnicerito ha toreado mal, sencillamente mal, con el capote a sus dos toros.

Y si estos animales en vez de ser inocentes hubiesen querido coger carne, el diestro hubiese salido mal parado de sus valentías y de sus desplantes "tetuanescos". ¿A qué conduce toda la serie de cosas inconcebibles que hoy ha puesto Carnicerito en su actuación? A nada, absolutamente a nada. De ello ya se convencerá el propio interesado. Tocaduras de pitones, bofetadas a los toros, tocamientos de testuz y de orejas son felices adornos cuando antes se ha toreado. Sin haber hecho esto ni en un solo momento, sólo tienen una calificación.

Aún peor, si cabe que con el capote ha estado Carnicerito con la muleta en los tres toros que ha matado por el percance sufrido a Morales. No he visto ni un muletazo logrado ni un pase de castigo, ni una faena ligada ni apropiada a las condiciones de cada res. Torear por torear. Esto ha sido todo. Con el estoque se ha deshecho de sus enemigos de dos estocadas bajas, en las que la punta del estoque ha asomado siempre por los brazuelos y un pinchazo malo y media buena, al lidiado en quinto lugar.

Afortunadamente el público de Madrid no se ha dejado arrastrar por desplantes.

Bien, muy bien y muy valiente ha estado Carnicerito con las banderillas. En esto sí puede ser gente. En lo demás dejemos al tiempo que hable.

Luis Contreras, ya he dicho que es un torero fino y enterado. Aunque en su primero ha andado embarrullado con la muleta, ha cuajado en su segundo una buena faena, de la que han sobresalido tres o cuatro naturales bien ligados y algunos adornos ejecutados con garbo y con gracia de artista. Con el estoque regular.

En Luciano Morales, hemos visto destellos de buen torero. Con la capa ha toreado bien a su primero, realizando una voluntariosa faena de muleta. En su segundo, ha resultado cogido al torear por verónicas, ingresando en la enfermería para no salir nuevamente en el transcurso de la corrida.

Del ganado, han salido dos toros bravos, aunque aplomándose en va-

ras. Los restantes, mansos, pero sin malas intenciones.

Fernando Dicenta

PARTES FACULTATIVOS

Durante la lidia del tercer toro, ha ingresado en esta enfermería el picador Manuel Pérez "Largo" con una contusión en la región lumbar izquierda, lesión que le impide continuar la lidia.—Doctor Segovia.

Durante la lidia del cuarto toro, ha ingresado en esta enfermería el diestro Luis Morales, con una herida de asta de toro situada en la cara posterior de la pierna derecha, que interesa piel, aponeurosis, masa muscular en dirección oblicuamente descendente con orificio de salida por la región supramuscular. Pronóstico menos grave.—Doctor Segovia.

Los toros en Tetuán

Seis novillos de don Manuel Blanco, para Mariano Verdasco, Joselito, Migueláñez y José Neila.

En los tres primeros bichos no vimos nada, debido a la mansedumbre del ganado. Los tres matadores con muchas ganas de agrandar.

El cuarto novillo, fué devuelto a los corrales. Huía hasta de su sombra. El cuarto bis, era un "pajarraco" de cuidado, por lo cual, a pesar de la buena voluntad de los diestros, nada vimos digno de mencionarse. Verdasco se desahozó de la resignación. Una estocada buena, saliendo tropicado el matador. Pasa a la enfermería con un varetazo en el muslo.

El quinto (no hay quinto malo), fué un novillo bravo y voluntarioso. Migueláñez y Neila, fueron ovacionados constantemente con el capote. Se anima el público, se animan los matadores y resulta un tercio magnífico. Migueláñez, coge los palos y coloca dos pares enormes, llegando a la cara muy requetebién.

A la hora de matar, aunque algo embarrullado, instrumenta varios muletazos que se ovacionan. Entra a matar y cobra una estocada que tumba a la res. Ovación, oreja y salida a los medios.

Siguen los aplausos cuando sale el sexto toro.

Se abre de capa Neila y arma el alboroto. Verónicas, gaoneras, chucuelinas, y todo ello con arte y gracia torera. Ovación enorme. ¡Bien, Neila! ¡Así se llega! ¡Qué manera de mandar! ¡Qué quietud! Nos demostró este muchacho ser un torero muy enterado.

Migueláñez es también muy aplaudido y ¡claro!, se pican los dos matadores y el público no cesa de aplaudir y ovacionar a estos dos futuros astros.

Bien banderilleado el novillo, que es bravo, y con exceso de nervio, coge los trastos Neila, brinda en el centro de la plaza y da un primer pase que levanta al público de los asientos. Otro pase estatuario, y si gue con pases por alto de pecho, de rodillas y de todas las marcas. La ovación es imponente. Va a matar

y el público pide que siga toreado. Un pase echándose la muleta a la espalda, dos enormes de pecho. Entra a matar y pincha en hueso. Más pases y cobra una estocada que da fin del bravo novillo. Ovación inmensa.

Migueláñez y Neila, son sacados de la plaza en hombros.

Gerardo Farfán

Los Toros en provincias

Estella.—Toros de Félix Gómez, buenos.

Armillita mayor, bien con el capote y superior con la muleta en su primero, del que cortó la oreja. En su segundo, bien con el capote y colosal con la muleta y con el estoque, cortando las dos orejas y el rabo.

Torón, valiente en su primero y mal en su segundo. Armillita fué sacado en hombros. Santander.—Toros de Concha y Sierra, buenos.

Luis Fuentes Bejarano, torea valiente con el capote y con la muleta a su primero, estando regular en el segundo.

Gitanillo de Triana, es ovacionado al torear con el capote en su primero. Con la muleta, realiza una faena buena. Ovación. En su segundo, vuelve a torear colosalmente con el capote, estando regular con la muleta y el estoque.

Cagancho, ha estado regular en sus dos toros.

Coruña.—Toros de Martín Alonso, buenos.

Nicanor Villalta ha tenido una gran tarde, cuajando dos grandes faenas de muleta y matando de dos estocadas a sus toros, de los que ha cortado las orejas.

Vicente Barrera, ha toreado bien con el capote y ha hecho dos faenas inteligentes, que el público ha aplaudido.

Márquez ha tenido que luchar con las condiciones malas de sus toros, sacando de ellos el mejor partido posible y siendo aplaudido por el público.

Huelva.—Toros de Conradi, mansos.

Enrique Torres ha tenido una tarde desgraciada en la lidia de sus dos toros. Palmeño ha toreado superiormente a su primero, tanto con el capote como con la muleta, cortando la oreja a su segundo. Armillita chico, mal en sus dos toros.

Barcelona.—Ganado de Alba do Río, con poder y bravos.

Niño de la Palma, ha estado distanciado y miedoso en su primero y valiente en su segundo, en el que ha hecho una buena faena de muleta.

José Pastor, bien en su primero y colosal en su segundo, del que ha cortado la oreja.

Revertito, ha hecho en su primero una gran faena, matando de una gran estocada, por lo que le ha sido concedida la oreja. Bien en su segundo.

Vitoria.—Toros de Santa Coloma, buenos.

Marcial Lalanda ha estado mal en sus dos toros, siendo constantemente abuchado por el público.

Martín Agüero ha toreado regular a su primero, estando muy valiente en su segundo con el capote y con la muleta, y superior con el estoque, dando la vuelta al ruedo.

Manolo Bienvenida, ha toreado su primero con el capote y con la muleta a su primero, del que ha cortado la oreja. A su segundo, le ha hecho una gran faena de muleta, dando la vuelta al ruedo y siendo sacado en hombros.

Avila.—Toros de Rufo Serrano, cumplieron.

Carnicerito, bien en sus dos toros. Barajas, regular y Julio Mendoza, bien en el primero, del que ha cortado la oreja y superior en el segundo, del que ha cortado las dos orejas y el rabo.

Ricardo González, bien en su primero. Oreja. En su segundo, ha toreado bien, dando la vuelta al ruedo.

Pozo Blanco.—Novillos de Soria, mansos.

El torero chino, bien en su primero y regular en su segundo. Calderón de la Barca, bien en los dos toros.

Lucena.—Novillos de Sotomayor, buenos. Vaquerín superior en el primero, oreja, y bien en su segundo. Pérez Soto, bien en sus dos toros.

Joselito de Granada, ha cortado la oreja de su primero y ha resultado cogido, pasando a la enfermería con un puntazo en la ingle.

Torace.—Toros de Hidalgo, mansos.

Dominguín chico y Moreno de Tetuán, han tenido una buena tarde, cortando una oreja cada uno.

Alicante.—Novillos de Santos, cumplieron.

Antonio Iglesias, bien en su primero y regular en el segundo.

Pozo Cueto, superior en su primero, del que ha cortado la oreja y bien en su segundo.

Palma de Mallorca.—Novillos de Samuel hermanos, bravos.

Melchor Delmonte, regular toda la tarde.

Gil Tovar, superior en el primero, del que ha cortado la oreja y bien en su segundo, en el que ha dado la vuelta al ruedo. Balderas ha tenido una gran tarde, toreado con la capa y con la muleta, cortando las orejas de sus dos toros y siendo sacado en hombros.

Albacete.—Novillos de Ballestén, buenos.

Pepito Fernández y Joselito de la Cal, han cortado orejas y han sido sacados en hombros.

Almería.—Novillos de Ceballos, mansos.

Rafael Moreno, regular en sus dos toros. Canet, bien y Goyanes, desgraciado.

UNA DESGRACIA

En la mañana de ayer cuando terminado el mercado de Zamora regresaba a su pueblo, Pereruela, el vecino José Carnero Lorenzo, de cuarenta y cuatro años de edad, casado, que caminaba montado en un carro arrastrado por dos caballerías, al entrar en el kilómetro 2 de la carretera de Zamora a Fermoselle, en las proximidades del ventorro de San Frontis, se espantó una de las caballerías y al tratar de detenerlas en su vertiginosa carrera, el carro volcó dando tres vueltas de campana por el terraplen, siendo despedido José quedando exánime en la carretera.

En auxilio de éste acudieron los que se encontraban en las eras inmediatas y en un automóvil que en aquel momento pasaba fué trasladado a la Casa de Socorro, donde el practicante de guardia señor Rodríguez, le asistió de una herida cortante en la región mastoidea derecha que fué suturada y contusiones en la cara y cadera izquierda, con probable fractura de coxis y gran congestión.

En vista del estado del lesionado en un automóvil fué trasladado al Hospital de la Encarnación donde quedó guardando cama en la sala de San Francisco número 5.

Dentro de la gravedad, el estado del herido en la mañana de hoy, es algo satisfactorio.

LA MADRE DE LA REINA, ENFERMA

Cablegrafían de Londres que la madre de la Reina de España se encuentra enferma a consecuencia de una caída, si bien no ofrece cuidado el estado de la ilustre dama.

Sánchez Ortiz

Tip. Vda. de E. Calamita.—Zamora.

Haga usted una prueba con la leja ORIENTAL y verá que es la mejor.

TEATRO PRINCIPAL

Hoy Lunes A las 5, 7'30 y 10'30 Programa de grandiosa categoría

Monumental reestreno "Gran Luxor" (Fuera de programa)

La vida privada de Helena de Troya Creación de María Corda, Lewis Stone, Ricardo Cortez y Alice White

La perteneciente a las Selecciones Luxor Verdaguer 1928

EL GORILA

Defectivesca, por Charles Murray

Precios de Verano Butaca: 0'40. y 0'75

Mañana a las 5'30, 7'30 y 10'30, reestreno de la Gran Especial

Paramount 1930, deliciosa comedia de gracia a toneladas

No lo dejes escapar Una excelsa creación de la saladisima Clara Bow con el joven galán Charles Rogers

FERIA MAYOR SEPTIEMBRE 1930

TRES GRANDIOSAS COMPAÑIAS

Ladrón de Guevara Rivelles

Las de Comedia Irene López Heredia

La de Zarzuela RAFAELITA HARO

Lo que hacía falta en Zamora y su provincia

Gran Depósito de CORREAS de Cuero Refinado para Motores y Transmisiones a precios de Fábrica. CAMAS, SOMIERS, SILLAS y BATERIA DE COCINA de Porcelana y Aluminio. COCINAS ECONOMICAS tipo Bilbao con Pailas y Calderetas para Cuartos de Baño.

Inmenso surtido en HERRAJES para Obras y Ganados y Herramientas en general, en "LA LLAVE" ALMACEN DE HIERROS Y FERRETERIA

Félix Crespo Pérez

Teléfono 224.—Riego, 34, Zamora.

Sección de Anuncios

La Unión y El Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS
CAPITAL: 12.000.000 de pesetas efectivas
(completamente desembolsado)
Agencia en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos.
FUNDADA EN 1864
Seguros sobre la vida. Seguros contra incendios. Seguros de valores. Seguros contra accidentes.
SUBDIRECTOR EN ZAMORA
DON EMILIO PRIETO



Servicio regular de vapores rápidos entre España, Sud América y Galvestón
Linea del Brasil-La Plata
Directamente para Lisboa, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo, los rápidos vapores correos de gran porte

15 agosto	SIERRA VENTANA	Ptas. 638,70
22 agosto	WESER	Ptas. 593,70
5 septiembre	SIERRA MORENA	Ptas. 638,70
26 septiembre	SIERRA CORDOBA	Ptas. 638,70
4 octubre	MADRID	Ptas. 593,70
17 octubre	SIERRA VENTANA	Ptas. 638,70
25 octubre	WERRA	Ptas. 593,70

Notas.—Los vapores "Sierras" admiten pasajeros de primera, tercera de camarote y tercera ordinaria.
El "Madrid", "Weser" y "Werra" escalan también en los puertos de San Francisco do Sul y Río Grande do Sul, admitiendo pasajeros de intermedia, tercera de camarote y tercera ordinaria.
Todos los pasajeros de tercera clase también tienen a su disposición un amplio salón de comedor, fumador y sala de conversación.
Las comidas son también abundantes y muy variadas siendo servidas por camareros uniformados.
Precio del camarote aparte, 70 pesetas
Para más detalles informará el agente general para España de la Compañía,
LUIS G. REBOREDO ISLA
VIGO, García Olloqui, 2. Villagarcía, Marina. 14

COMPANIA FRANCESA Sud Atlantique y Chargeurs Réunis

Vapores de gran lujo extrarrápidos
Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices:
25 julio Massilia
22 agosto Lutetia
Precio del billete en 3.ª clase Pesetas 613,70
Id. del id. en 3.ª camarote Pesetas 648,70
Id. del billete en 3.ª preferencia Pesetas 742,55
Para Leixoes, Lisboa, Dakar Río de Janeiro Santos, Montevideo y Buenos Aires.
12 julio Jamaïque
7 agosto Formose
PRECIOS
En tercera preferencia con camarote, comedores y salón de conversación..... 702,55
En tercera con camarote y comedores.. 608,70
En tercera corriente 553,70

SALIDA DE LA CORUÑA
Para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires
20 julio Eubee
16 agosto Aurigny
Precio del billete en tercera clase, 553,50.
NOTA.—Los niños menores de dos años, gratis.—De dos años a diez no cumplidos, medio pasaje.—De diez años en adelante, pasaje entero.
Para toda clase de informes, dirigirse a los agentes generales en España
ANTONIO CONDE, HIJOS
VIGO, Luis Taboada, 4
LA CORUÑA, Plaza Orense, 2

Compañía Générale Transatlantique

LINEA DE NUEVA YORK
Saldrán de Vigo directamente para Nueva York los hermosos y rápidos vapores:
17 julio Roussillon
10 agosto La Bourdonnais
Precio de cámara, desde 135 dólares, más impuestos.
Idem de tercera clase, pesetas 548,70 (más ocho dólares de impuesto americano).
Niños menores de un año, 40 pesetas. De un año a diez, medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero
Para Nueva York, únicamente se expedirá billete de pasaje: 1.º A los súbditos americanos.—2.º A aquellos que, siendo su residencia habitual en los Estados Unidos, se encuentran temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano.—3.º A todos los demás que estén debidamente autorizados por los consules americanos para desembarcar en los Estados Unidos.
NOTA: Los pasajeros de 3.ª clase que se dirijan a Nueva York deben presentar una certificación haciendo constar que no están sujetos a juicio alguno.
Para más informes, dirigirse a los Agentes
ANTONIO CONDE, HIJOS
Apartado 14, VIGO

SE ARRIENDA
el piso segundo de la casa de don Rufino González, en la Ronda de San Pablo, número 5. Tiene amplia terraza. Informes en esta Administración.

Cura estómago e intestinos el ELIXIR SAIZ DE CARLOS

LADRILLOS TEJAS
FABRICA EN CORRALES DE ZAMORA
Hijo de Lorenzo González
Apartado núm. 30, ZAMORA

CASA MATILLA
Taller de reparaciones de calzado en piso de goma, crepé y suela. Calzados a medida.
Compra y venta de toda clase de pieles al pelo.
Cárcaba 19 (antes Costanilla)

VENTA
Se hace de una máquina de coser, familia, antiguo modelo, en buen estado, y un reloj de pared.
Para informes, calle del Medio, 9, segundo, de dos a tres.

SE VENDEN
200 toneladas de raíles, longitud sobre 6'20 metros.
Para tratar con Federico Tejedor, Puerta de la Feria.

SE NECESITA
un serrador para una sierra de cinta de un metro, que esté práctico en serrar y limar y mucho mejor si es carpintero.
Razón en Figueruela de Arriba con Pedro Varahana Pérez.

SE ARRIENDA
una casa en la calle de la Virgen (San Lázaro), con planta baja y principal, cuadra panera y pozo.
Informará en la Carretera de la Estación, Viuda de Manuel Rodríguez.

ACADEMIA
ALONSO DE LA RIVA
Preparación para ingreso en la Academia general Militar y Escuela Naval.
Oposiciones al Magisterio, Telégrafos, Aparejadores, Policía y Aduanas.
Estudio vigilado y prácticas de dactilografía.
Ramos Carrión, 80, entresuelo

SE VENDE
a plazos o al contado, o se arrienda, en Zamora, la casa número 17 (posada), enclavada en la Puebla de la Feria, sitio de mucho tránsito y puede utilizarse para garage o almacén.
Tiene una extensión superficial de 232 metros cuadrados aproximadamente. Se compone de planta baja con varias habitaciones, bodega y cuadra; y pisos principal y segundo, bastante espaciosos, y por la parte accesoria una panera.
Para tratar, en la calle de Castejar, número 5.

VENTA DE CASA
Se hace de la señalada con el número 19, calle de Balborraz.
Informarán en la misma.

SE VENDE
la casa número 8 de la calle de San Juan de las Monjas. Para tratar con su dueña en la misma.

¡COMPRE V.
los maravillosos discos eléctricos "Regal" en la Joyería, Relojería y Optica de la

VIUDA DE CIRIACO DEL RIO
Santa Clara, 27 (frente a la Audiencia), ZAMORA
Así como las Grafonolas Vivatona, desde 225 a 4.500 pesetas.
Se despachan con todo esmero recetas de los señores Oculistas.
TALLER DE COMPOSTURAS

GANADEROS -- LECHEROS
Alimentad vuestros ganados con pulpa seca de remolacha y aumentarán su producción con economía. Dispongo de cantidades en varias procedencias.

JUNQUERA DEVEVA
Apartado núm. 8.—Teléfono núm. 70 Medina del Campo

SE VENVEN
dos automóviles pequeños, de 5 y 6 HP. a toda prueba.
Razón, en esta administración.

CERDOS BLANCOS
Son muy apropiados para la ceba, se venden sueltos y por partidas en la Granja del Camino de Carrascal.

CALEFACCIONES
HIJO DE GERARDO DE CASTRO FONTANERO-VIDRIERO
Balborraz, 16-Zamora
Instalador matriculado y especializado en este ramo. Montaje de calderas de calefacción de todos los sistemas.
Pidan presupuestos

SE ARRIENDA
el espigadero y pastos de la dehesa Salamedia, para ganados lanar y vacuno, capaz para 600 cabezas. Para tratar en Torres del Carrizal, con Agustín Miranda.

SE VENDE
un carro usado en buenas condiciones. Una montura de montar a caballo, 150 arrobas de paja. Un arado de varas.
Para tratar, en esta Administración.

VINO, SUPERIOR
desde esta fecha, se vende de albillo, a seis pesetas los 16 litros, libre de derechos, en la bodega de Francisco Pérez, Zapatería, 31.
Horas de despacho: de 11 a 14.

JOSE ANDREU
Fabricantes de muebles, Ebanistas, Tableros Contrachapeados Medidas especiales previo encargo, Maderas
Avenida de la Feria, 25 al 31.—Teléfono. 197

MOLINO Y CENTRAL ELECTRICA
Se vende molino harinero con cuatro pares de piedras, dos cernidas, un ventilador y una central eléctrica que suministra fluido para el alumbrado a seis pueblos, todo con fuerza hidráulica; para informes, en la Administración de este periódico.

Balneario de Ledesma
SALAMANCA
Completamente reformado. Gran Hotel.—Reumatismo, artritis, ciática.—Afecciones del aparato respiratorio y piel.
Informes: Dirigirse al Administrador del Balneario.

SE ARRIENDA
el espigadero de la dehesa de Requejo, superior para ganado de cerda y cabrío. Para tratar en Santa Eulalia de Tábara, con José Calveche, Jacobo Román y compañeros.

HOLLAND AMERICA LINE ROTTERDAM

Servicio regular entre los puertos del Norte de España y los de CUBA-MEJICO
Próximas salidas para los puertos de La Habana, Veracruz, Tampico y Nueva Orleans
De Bilbao, Coruña y Vigo, los días 12, 13 y 14 de agosto respectivamente el vapor "LEERDAM"
De Bilbao, Coruña y Vigo, los días 2, 3 y 4 de septiembre respectivamente el vapor "EDAM"
De Bilbao, Coruña y Vigo, los días 23, 24 y 25 de septiembre respectivamente el vapor "MAASDAM"
De Bilbao, Coruña y Vigo, los días 14, 15 y 16 de octubre respectivamente el vapor "SPAARDAM"
Admitiendo pasaje de cámara y tercera clase.
Precio del pasaje en 3.ª clase: (incluidos todos los impuestos).
Habana, 545,25 pesetas. Veracruz-Tampico, 588,50 pesetas.
Para informes dirigirse a los Agentes en: BILBAO, Señores Pérez Olibarri e hijos: SANTANDER, D. Francisco García; Gijón, señora Viuda e hijos de A. López de Haro; CORUÑA, López Companichi.
VIGO
JOAQUIN DAVILA Y COMPANIA

HOTEL CORREO

CRUZ Y HERMANOS.—MADRID
Pensión completa desde 10 pesetas en adelante.
Precios especiales para familias.
Cincuenta espaciosas habitaciones, todas exteriores.
Gran confort, baño calefacción central.
Este hotel se halla instalado frente al Ministerio de la Gobernación, en el núm. 4 de la calle del Correo y desde él se domina la Puerta del Sol. Tanto por su inmejorable sitio como por su buena cocina, se recomienda a cuantos paisanos tengan necesidad de ir a la Corte, visiten el HOTEL CORREO en la seguridad de que saldrán satisfechos del trato esmerado de esta Casa.
Representantes a todos los trenes.
Teléfonos 14.425 y 13.696

Compagnie Générale Transatlantique

Servicio extra-rápidos por vapores correos con salidas FIJAS y DIRECTAS de La Coruña, La Habana y Veracruz el 23 de cada mes
PROXIMAS SALIDAS
Precio en Tercera Habana-Veracruz
23 agosto CUBA 555,25 598,50
23 septiembre ESPAGNE 545,25 588,50
23 octubre MEXIQUE 545,25 588,50
23 noviembre ESPAGNE 545,25 588,50
Admiten pasajeros en camarotes de lujo, primera, segunda, intermedia y tercera clase.
Los pasajeros de tercera son servidos en amplios comedores.
Al solicitar la plaza debe enviarse un depósito de 150 pesetas
EDUARDO FARINA
CONSIGNATARIO
Direcciones: Postal Aduartado número 3.—Telegráfica y telefónica: Farina, La Coruña

Mala Real Inglesa LINEA DE AMERICA DEL SUR

Para Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrá de Coruña y Vigo en el mismo día
Julio 20, vapor Arlanza.
Agosto 17, vapor Almanzora
Para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo
Agosto 3, vapor Asturias.
PRECIO del pasaje en 3.ª clase Ordinaria 613,70 pesetas. Con camarote 648,70
SALIDAS DE VILLAGARCIA
Para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires
Julio 22, vapor Deseado.
Agosto 5, vapor Desna.
Agosto 19, vapor Demerara.
PRECIO del pasaje en 3.ª clase Ordinaria, pesetas 593,70. Con camarote, 628,70
Los pasajeros necesariamente tienen que presentarse en los puertos de embarque con TRES días de anticipación al anunciado para la salida de los vapores.
Para toda clase de informes respecto a fechas de salida, precio de pasaje, etc., dirigirse a los agentes de la Compañía: En Coruña, señores Rubine e hijos, en Vigo y Villagarcía, el agente general en el Norte de España.
ESTANISLAO DURAN
Correspondencia.—Apartado 76. Madrid, señores Mas. Andrewa, etc. Cle. Marqués de Cubas 21

P. S. N. C. Compañía del Pacífico

Vapores Correos de tres hélices
Salidas regulares de La Coruña y Vigo para los puertos del Brasil, Uruguay, Argentina, Chile, Perú, Ecuador, Panamá y Cuba
Linea del Brasil, Río de la Plata, Chile y Perú (vía Estrecho de Magallanes)
DE CORUÑA DE VIGO
22 septiembre 22 septiembre ORITA
Precios en tercera clase para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires
En litera corriente, 593,70 pesetas.
En camarote cerrado, 628,70 pesetas.
Linea de Cuba, Panamá, Perú y Chile
(vía canal de Panamá)
—Para la Habana el 18 de Agosto
OROYA
Para la Habana el 16 de septiembre
ORCOMA
Para la Habana el 6 de octubre
ORDUNA
PRECIOS PARA LA HABANA
Precio en 1.ª clase Pesetas 1.612
Precio en 2.ª clase Pesetas 1.106
Precio en 3.ª clase Pesetas 545,25 y 555,25
Comida condimentada y servida por cocineros y camareros españoles.
Agentes generales en España
SOBRINOS DE JOSE PASTOR
Lda.—Vigo-Coruña

NELSON LINES

VAPORES CORREOS
Servicio quincenal desde Vigo a Las Palmas, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires
PROXIMAS SALIDAS
29 julio Highland Chieftain
12 agosto Highland Princess
26 agosto Highland Brigade
9 sepbre. Highland Hope
23 sepbre. Highland Monarch
7 octubre Highland Chieftain
admitiendo pasajeros de primera, intermedia, tercera.—Precio de tercera en todos los buques 553,70
NOTAS.—Los precios de pasajes en 1.ª intermedia, pueden sufrir alteración por diferencias de los cambios sobre Londres.
Los visados de los pasapartes, serán de cuenta de los pasajeros.
En Cámara: Niños y familias en 1.ª o intermedia, condiciones especiales.
En 3.ª clase: De diez años en adelante, pasaje entero; de dos a diez años, medio pasaje, menores de dos años, gratis.
Al solicitar pasaje deben remitir CIEN pesetas como depósito.
Para informes, los consignatarios en Vigo:
ANDRES FARINA (S. EN C.)
Agentes Generales. Apartado núm. 53